



Lili's Kitchen



Liebe Gäste

## **Herzlich Willkommen bei Lili's Kitchen.**

Bei Lili's Kitchen sind wir stolz darauf, Ihnen die besten Geschmäcker aus Fernost zu servieren – authentisch und unwiderstehlich.

Dafür bereiten wir unsere Speisen nach sorgfältig ausgewählten Rezepten der traditionellen und modernen chinesischen Küche zu.

Zusätzlich zu unserem täglichen Sortiment bieten wir Ihnen gerne auf Anfrage ein authentisches chinesisches Festmahl ab 10 Personen an. Für dieses besondere Highlight stellen wir exklusive, mehrgängige Menüs mit einzigartigen Gerichten zusammen – selbstverständlich auch gerne vegetarisch und vegan.

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch bei Lili's Kitchen!**

### **Öffnungszeiten**

Montag, Mittwoch bis Sonntag  
11:00 – 14:30 Uhr , 17:30 – 22:00 Uhr  
Dienstag 17:30 – 22:00 Uhr

Tel: 01-3460125, E-Mail: [office@lilis-kitchen.at](mailto:office@lilis-kitchen.at) , [www.lilis-kitchen.at](http://www.lilis-kitchen.at)

## Mittagsmenü | lunch menu | 中午套餐

Vom Montag bis Freitag, Feiertage ausgenommen,

Zwischen 11:00 – 14:30 Uhr

- M1. Gan Bian Schweinefleisch** leicht scharf, **F**,  
Gan Bian Pork 干煸猪肉 € 9,90
- M2. Hühnerfleisch gebacken mit Pikante-Sauce  
oder Süß-saurer Sauce** **A, F**  
Home-style fried chicken with spicy or sweet sour sauce  
本店炸鸡条 € 9,90
- M3. Chili Huhn** **extrascharf, E, F**  
Chili chicken, extra spicy 辣子鸡 € 9,90
- M4. Frisches Wok Gemüse** **F, VEGAN**  
Fresh wok vegetables 素什锦 € 9,90
- M5. Rindfleisch mit schwarzem Pfeffer** leicht scharf **F**,  
Beef with black pepper 黑椒牛柳 € 10,90
- M6. Thai-Curry Tofu** **F, VEGAN**  
Thai-Curry Tofu 泰国咖喱豆腐 € 9,90
- M7. Knusprige Ente** **C, F**  
Crispy Duck 香酥鸭 € 11,90
- M8. Acht Schätze** scharf, **F, H**,  
Eight treasures 八宝辣酱 € 9,90
- M9. Thai-Curry Huhn**  
Thai-Curry chicken 泰国咖喱鸡 € 9,90
- M10. Gebratener Eierreis mit Gemüse** **C, F VEGETARISCH**  
Fried rice with vegetables 鸡蛋素炒饭 € 8,90
- M11. Gebratene Nudeln mit Gemüse** **Vegan, A, F**  
Fried noodles with vegetables 蔬菜炒面 € 9,90

Alle Mittagsmenüs werden mit Pikant-säuerlicher Suppe oder Mini-Frühlingsrollen und Reis serviert. /All lunch menus are served with a tangy-sour soup or mini spring rolls and rice.

Fehler und Änderungen vorbehalten /Errors and changes reserved.



## Suppen | Soup | 靓汤

- S1. Pikant säuerliche Suppe** leicht scharf & vegetarisch C, F, N € 4,50  
Bambus, Champignons, rote Paprika, Morcheln, Eier  
**Hot and sour soup**  
酸辣汤
- S2. Miso Suppe** vegan F € 4,50  
Seetang, Tofu, Bohnenpaste  
**Miso soup**  
味噌汤
- S3. Suppe mit geräuchertem Tofu und Eiklar** € 5,80  
Vegetarisch C, F  
**Soup with smoked tofu and egg white**  
蛋清豆腐干丝汤



## Vorspeisen | Appetizers | 冷菜

- S4. Kartoffelnudeln** € 12,80  
mit Gurken, Chinakohl, Yuba, Morcheln, Koriander  
leicht scharf & vegan F  
**Potato vermicelli, spicy**  
大拉皮



- S5. Edamame** vegan F € 7,50  
Sojabohnen  
**Soy beans**  
毛豆
- S6. Wakame Salat** vegan F € 6,80  
japanischer Algensalat  
**Wakame salad**  
海带芽
- S7. Knackige Gurken** vegan F € 6,80  
**Crunchy cucumber**  
拍黄瓜
- S8. Kimchi** vegan D € 6,50  
mit Zwiebeln, roter & grüner Paprika, Koriander  
**Kimchee**  
韩国泡菜
- S9. Melanzani nach Art des Hauses** vegan F, N € 9,80  
Gurken, Morcheln, Tomaten, Erdnüsse, Zwiebeln & Salat  
**Aubergine home style**  
风味茄子
- S10. Gemüse aus dem Nordosten** leicht scharf & vegan E, F, N € 9,80  
**Mixed vegetables from the Northeast**  
手撕大拌菜
- S11. Agedashi Tofu** vegan F, N € 6,80  
**Fried tofu**  
炸豆腐
- S12. Geräucherter Tofu-Salat** leicht scharf & vegan F € 9,80  
**Smoked tofu salad**  
凉拌干丝





## Vorspeisen | Appetizers | 冷菜

- S13. Seidentofu mit tausendjährigen Eiern** vegetarisch C,F € 8,80  
Silken tofu with thousand-year eggs  
皮蛋豆腐
- S14. Mini-Frühlingsrollen** vegan A, C, F € 4,50  
Mini springrolls  
小春卷
- S15. Vietnamesische Frühlingsrollen (4.Stk.)** A, B, C, D, F, G, L, N, O, R € 5,90  
Vietnamese fried spring rolls with chicken  
越南春卷
- S16. Jiaozi gefüllt mit Gemüse** vegan A, F, N € 6,80  
Jiaozi filled with vegetables  
蔬菜煎饺
- S17. Jiaozi gefüllt mit Hühnerfleisch & Gemüse** A,F,N € 6,90  
Jiaozi filled with chicken & vegetables  
鸡肉煎饺
- S18. Gekochtes Rindfleisch** F, N, kalt serviert € 10,80  
In würziger Brühe langsam gekochtes Rindfleisch, kalt serviert mit Sojasauce & Knoblauch  
Braised beef, served cold  
酱牛肉
- S19. Saftiges Huhn in Chili-Öl Sauce** € 9,80  
E, F, N, scharf & kalt serviert  
Juicy chicken in chili-oil sauce, served cold  
口水鸡
- S20. Fu Qi Fei Pian** Rindfleisch & Kutteln in Chilisauce € 9,80  
E, F, N, scharf & kalt serviert  
Beef and beef tripe in chili sauce  
夫妻肺片
- S21. Pikantes Schweineherz** € 10,80  
E, F, N, scharf & kalt serviert  
Spicy pork heart  
勿忘初心
- S22. Vegane Rindersehn** € 9,80  
E, F, N, Vegan scharf & kalt serviert  
Vagan beef tendons  
凉拌素蹄筋
- S23. Schweineohren** F € 9,80  
Pig ears  
猪耳朵
- S24. Geräuchertes Huhn** F kalt serviert € 15,90  
Smoked chicken  
熏鸡
- S25. Tiger- Gemüse** Vegan E, F, N, leicht scharf, € 8,50  
Tiger vegetables  
东北老虎菜
- S26. Hühnerfüße mit eingelegtem Chili** Sehr scharf € 8,50  
Chicken feet with pickled chili very hot  
泡椒凤爪 很辣
- S27. Qualle mit Gurken und Chili** D, R, F € 12,80  
Jellyfish with cucumber and chili  
醋椒海哲头
- S28. Schweinemagen mit Paprika** scharf, F, N € 8,80  
Pork stomach with peppers hot  
凉拌猪肚丝 辣





# Vegan & Vegetarisch | Vegan & Vegetarian | 素菜

Hauptspeisen exklusive Reis

- V1. Gebackene Seitlinge** € 15,90  
Vegan A,  
Baked sidelings  
炸鲜平蘑
- V2. Kräuterseitlinge & vegetarischem Rindfleisch** € 16,90  
Vegan F, R,  
Sidelings and vegetarian beef  
杏鲍菇烧素牛肉
- V3. Geschmorte Seiden - Tofu** € 15,90  
Vegetarisch F,  
Braised silken tofu  
红烧日本豆腐
- V4. Knusprige kartoffeln süß-sauer** € 14,90  
Vegan  
Crispy potatoes, sweet and sour  
素锅包肉
- V5. Veganes Schweinefleisch Yu-Xiang Art** € 14,90  
mit "Fischduft", Vegan F,  
Vegan pork Yu-Xiang style  
素鱼香肉丝
- V6. Veganes Gong Bao Huhn** € 14,90  
Vegan E, F,  
Vegan Gong Bao chicken  
素宫保鸡丁
- V7. Mapo Tofu ohne Fleisch** € 13,90  
leicht scharf & vegan, F, N  
Vegan Mapo tofu  
素麻婆豆腐
- V8. Kantonesische gemischte Gemüsepfanne** € 14,80  
Vegan, F  
Cantonese Mixed Vegetable Stir Fry  
荷塘小炒
- V9. Frisches Wok Gemüse** € 13,90  
Vegan, F  
Fresh wok vegetable  
素什锦
- V10. Sauer-scharf Kartoffelstreifen** € 13,90  
leicht scharf, Vegan, F  
Sour-spicy potato strips  
酸辣土豆丝
- V11. Di San Xian** € 13,90  
Vegan, A, F  
Gebratene Auberginen, Kartoffeln und Papri  
Stir Fried Eggplant, Potato and Pepper  
地三鲜



- V14. Vegetarische Peking Ente für 1 Person** € 28,80  
vegetarisch A, C, F  
Vegetarian Peking duck for 1 person  
素北京鸭1人份



- V15. Cai Xin & Enoki** € 14,80  
Cai Xin Gemüse & Enoki Pilze  
Vegan, B, D, F, R  
Cai Xin vegetable & Enoki mushroom  
油淋素双鲜

- V16. Karfiol in Grillwok scharf, F** € 15,90  
cauliflower in grill wok hot  
干锅花菜 辣



# Hauptspeisen | Main Dish | 主菜

## Huhn & Ente | Chicken & Duck | 鸡鸭类

Hauptspeisen exklusive Reis

- |     |                                                                                                                                  |         |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
| H1. | <b>Gong Bao Huhn</b> scharf, E, F<br><b>Gong Bao chicken, spicy</b><br>宫保鸡丁                                                      | € 15,90 |
| H2. | <b>Chili Huhn</b> extrascharf, E, F<br><b>Chili chicken, extra spicy</b><br>辣子鸡丁                                                 | € 15,90 |
| H3. | <b>Chili Huhn nach Chong-Qing Art</b> extrascharf, E, F<br><b>Chili chicken Chong-Qing Style, extra spicy</b><br>重庆辣子鸡           | € 16,80 |
| H4. | <b>Gan Bian Hühnerfleisch</b> leicht scharf, F<br><b>Gan Bian chicken, spicy</b><br>干煸鸡肉                                         | € 14,90 |
| H5. | <b>Gebackenes Hühnerfleisch nach Art des Hauses</b> leicht scharf, A, C, N, F<br><b>Home-style fried chicken, spicy</b><br>本店炸鸡条 | € 14,90 |
| H6. | <b>Knusprige Ente</b> A, C, F<br><b>Crispy duck</b><br>香酥鸭                                                                       | € 15,90 |
| H7. | <b>Knusprige Ente mit Wok Gemüse</b> A, C, F<br><b>Crispy duck with wok-vegetables</b><br>什锦鸭                                    | € 15,90 |



## Schweinefleisch | Pork | 猪肉类

Hauptspeisen exklusive Reis

- |      |                                                                                                                      |
|------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| H10. | <b>Guo Bao Rou</b> F € 16,90<br>knuspriges Schweinefleisch Süß-sauer<br><b>crispy pork sweet &amp; sour</b><br>东北锅包肉 |
|------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



- |      |                                                                                                                                                      |         |
|------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
| H8.  | <b>Hui Guo Rou</b> leicht scharf, C, F<br>Zweimal gekochtes Bauchfleisch vom Schwein<br><b>twice cooked pork</b><br>回锅肉                              | € 15,90 |
| H9.  | <b>Yu Xiang Rou Si</b> leicht scharf, C, F<br>Schweinefleischstreifen nach Yu Xiang Art, mit "Fischduft"<br><b>Fish flavored Pork, spicy</b><br>鱼香肉丝 | € 14,90 |
| H11. | <b>Gebackenes Karree süß-sauer</b> A<br><b>Baked sweet and sour pork loin</b><br>糖醋里脊                                                                | € 14,90 |
| H12. | <b>Tofublätter mit Jungzwiebeln und Sojasauce-Öl</b><br>Dried Tofu Sheets with spring onions and soy sauce oil<br>葱油百页                               | € 16,90 |
| H13. | <b>Schweinenieren mit Knoblauch</b> scharf, F,<br>Pork kidneys with garlic hot<br>蒜仔烧金腰 辣                                                            | € 15,90 |



## Rind | Beef | 牛肉类

Hauptspeisen exklusive Reis

- H14. Rindfleisch mit schwarzem Pfeffer € 15,90**  
leicht scharf, F  
Black pepper beef  
黑椒牛柳
- H15. Gan Bian Rindfleisch € 15,90**  
leicht scharf, F, N  
Gan Bian beef  
干煸牛肉
- H16. Bulgogi Bowl F, N € 16,90**  
mariniertes koreanisches Rindfleisch mit Jasminreis  
Beef bulgogi bowl with jasmin rice  
韩式牛肉
- H17. Typhoon shelter € 21,80**  
(Taifun-Unterschlußf)  
Rindfleisch A, C, F  
Typhoon shelter Beef  
避风塘牛肉
- H18. Melanzani mit faschiertes € 16,80**  
Schweinefleisch scharf, F  
eggplant with minced pork hot  
肉末扒茄子 辣
- H19. Rindfleisch mit Sauersenkohl (für 2 Personen) € 31,90**  
leicht scharf, F, N  
Beef with sour mustard cabbage  
酸菜牛肉 (2 人份)



## Meeresfrüchte & Fisch | Seafood & Fish | 海鲜、鱼

Hauptspeisen exklusive Reis



- H20. Garnelen mit Sellerie & Kaschunüssen € 19,80**  
B, F, H, L  
Shrimp with Celery and Cashew Nut  
西芹腰果炒虾仁
- H21. Melanzani im Tontopf B, R, F € 19,80**  
mit Schrimps, Tintenfisch & Hühnerfleisch  
Eggplant in a clay pot with shrimp, squid & chicken  
三鲜茄子煲
- H22. Fisch nach Wushan Art (für 2 Personen) € 49,90**  
Wolfsbarsch, Gurken, Bohnensprossen, Morcheln, Chili  
Fish (moronidae) Wushan Style, spicy leicht scharf, D, F  
巫山烤鱼(2 人份)
- H23. Gedämpfter Wolfsbarsch D, F € 28,80**  
mit Paprika & Ingwer  
Steamed moronidae  
清蒸鲈鱼
- H24. Pikante Garnelen Scharf, B, F € 28,80**  
mit Zwiebeln & Paprika  
Spicy prawns  
香辣大虾
- H25. Typhoon shelter(Taifun-Unterschlußf)Garnelen A, C, F € 29,90**  
Mit getrocknete Shrimps, Broccoli, Morcheln, Zwiebeln, Schinken  
Typhoon shelter Prawn  
避风塘大虾
- H26. Krabben mit gesalzenen Eidotter B, C € 29,90**  
Crabs with salted egg yolks  
咸蛋黄焗青蟹
- H27. Garnelen mit Shacha Sauce B, D, F € 26,90**  
Mit Paprika, Broccoli, Morcheln, Zwiebeln,  
Prawn with Shacha Sauce  
With peppers, broccoli, morels, onions,  
沙茶大虾



# Spezialitäten | Specialities | 特别菜

Hauptspeisen exklusive Reis

## H29. Mao Xue Wang (für 2 Personen)

€ 31,90

Extrascharf, F Entenblut, Kutteln, Schweinsmagen & Tintenfisch in würziger Suppe  
Duck's blood, beef tripe, pork stomach & squid in very spicy soup  
毛血旺 (2 人份)

## H30. Mala xiang guo (für 2 Personen)

€ 49,80

scharf, B,D,R,E,N würziger Pfannen-Eintopf mit Garnelen, Krabben, Tintenfisch, Schinken  
Spicy pan stew  
麻辣香锅 (2 人份)



## H30.



## H36.



## H31. Würzige Rinderkutteln Scharf, F € 16,80

Spicy beef tripe  
过江百叶

## H32. Gegrillte Lamm-Rippchen (für 2 Personen) E, F € 38,80

Grilled lamb ribs  
烤羊排 (2 人份)

## H33. Acht Schätze Scharf, E, F € 14,90

Eight treasures, spicy  
八宝辣酱

## H34. Schweinenieren nach szechuan art E, F € 16,90

Pork kidneys according to Sichuan style  
川香腰花

## H35. Mapo Tofu mit Faschiertem leicht scharf, F, N € 14,90

Mapo tofu with minced meat, spicy  
麻婆豆腐

## H36. Getrocknete Tofu nach Huaiyang Art F, B, D € 28,80

Dried tofu Huaiyang style  
淮扬大煮干丝

## H37. Broccoli in Hühnerbouillon C € 19,90

Broccoli in chicken broth  
上汤西兰花

## H38. Mapo Tofu mit Entenblut scharf, F € 15,80

Mapo tofu with duck blood hot  
鸭血麻婆豆腐 辣

## H39. Pikant-säuerliche Kutteln scharf, F € 29,80

hot and sour tripe  
酸汤金钱肚 辣





# Nudel- & Reisgerichte, Teigtaschen | 主食

Noodle & Rice Dishes, Dumplings

**N1. Nudelsuppe mit Rindfleisch € 15,90**

Vorderwade in Scheiben geschnitten

leicht scharf, A, F

**Noodle soup with beef slice**

红烧牛肉面

**N2. Nudelsuppe mit Rindfleisch € 16,90**

Rindfleisch in Würfel geschnitten

A, F

**Noodle soup with beef cubes**

红烧牛腩面

**N3. Nudelsuppe mit Gemüse € 14,90**

Vegan, A, F

**Noodle soup with vegetables**

蔬菜汤面

**N4. Gebratene Nudeln mit Gemüse € 12,90**

Vegan, A, F

**Fried noodles with vegetables**

蔬菜炒面

**N5. Nudelsuppe mit Meeresfrüchten € 17,90**

A, B, D, F, R

**Noodle soup with vegetables**

海鲜汤面

**N6. Gekochte handgemachte Teigtaschen € 13,90**

A, C, F, N

**Cooked handmade dumplings**

手工水饺

**N7. Gegrillte handgemachte Teigtaschen € 14,90**

A, C, F, N

**Grilled handmade dumplings**

手工煎饺

**N8. Teigtropfen Gemüsesuppe € 15,90**

Weizenteigtropfen, Kartoffeln, Tomaten, Eier

vegetarisch C, F

**Dough drop vegetable soup**

疙瘩汤



**R1. Gebratener Reis nach Yangzhou Art € 15,90**

B, C, F mit Schinken & Schrimps

**Yangzhou style fried rice with ham & shrimp**

扬州炒饭

**R2. Gebratene Reismudeln mit Meeresfrüchten € 17,90**

B, D, F, R

**Fried rice noodles with seafood**

海鲜炒米粉

**R3. Gebratene Reismudeln mit Gemüse € 13,90**

Vegan, F

**Fried rice noodles with vegetables**

蔬菜炒米粉

**R4. Gebratene Reismudeln mit Ente € 16,90**

C, F

**Fried rice noodles with duck**

香酥鸭米粉





## Beilagen & Extras | Side Dishes & Extras | 其它

Noodle & Rice Dishes, Dumplings

**PR.**  
**1 Portion Jasminreis**  
1 portion jasmine rice  
白米饭

**KS.**  
**Knoblauch-Sauce** F  
Garlic sauce  
蒜头汁

**SS.**  
**Süß-Sauer Sauce**  
Sweet and sour sauce  
甜酸汁

€ 2,00

## Dessert | 甜点

Noodle & Rice Dishes, Dumplings

**D1. Gemischte Eis-Mochis** E, F, N € 6,80

Eis-Mochis mit roten Bohnen, Ernsusse und Sesam Fullung  
**Ice-Mochis with red beans, peanuts and sesame**  
风味冰麻糬

**D2. Dorayaki** A, C, H € 6,80

Japanischer Pfannkuchen  
**Japanese pancake**  
铜锣烧

**D3. Gebackene Bananen mit Honig** A, C, € 4,80

**Fried bananas with honey**  
炸香蕉

**D4. Zuckermais-Pfannkuchen** A € 8,50

**Sweet corn pancake**  
黄金玉米烙



## Allergene

- A Glutenhaltiges Getreide und daraus gewonnene Erzeugnisse
- B Krebstiere und daraus gewonnene Erzeugnisse
- C Eier von Geflügel und daraus gewonnene Erzeugnisse
- D Fisch und daraus gewonnene Erzeugnisse (außer Fischgelatine)
- E Erdnüsse und daraus gewonnene Erzeugnisse
- F Sojabohnen und daraus gewonnene Erzeugnisse
- G Milch von Säugetieren und Milcherzeugnisse (inklusive Laktose)
- H Schalenfrüchte und daraus gewonnene Erzeugnisse
- L Sellerie und daraus gewonnene Erzeugnisse
- M Senf und daraus gewonnene Erzeugnisse
- N Sesamsamen und daraus gewonnene Erzeugnisse
- O Schwefeldioxid und Sulfite
- P Lupinen und daraus gewonnene Erzeugnisse
- R Weichtiere wie Schnecken, Muscheln, Tintenfische und daraus gewonnene Erzeugnisse

**Unsere Mitarbeiter informieren Sie gerne über Allergene in unseren Gerichten.**

Our team will be happy to inform you about allergenic ingredients in our dishes.

我们的工作人员将很乐意告知您有关菜肴中的过敏原的信息。



## Getränke | Beverages | 饮料

### Alkoholfreie Getränke | Soft Drinks | 无酒精饮料

|                                                    |            | 0,33L   FL. | 0,5L   |
|----------------------------------------------------|------------|-------------|--------|
| <b>Coca Cola</b>                                   | 可口可乐       | € 3,90      |        |
| <b>Coca Cola Zero</b>                              | 无糖可口可乐     | € 3,90      |        |
| <b>Almdudler 0,35L/FL.</b>                         | 奥地利草本碳酸汽水  | € 3,90      |        |
| <b>Mango Saft 0,24L/Dose</b>                       | 芒果汁        | € 3,50      |        |
| mit Sodawasser gespritzt                           | + 苏打水      | € 3,70      | € 4,50 |
| mit Leitungswasser gespritzt                       | + 自来水      | € 3,60      | € 4,10 |
| <b>Lychee Saft 0,25L/Dose</b>                      | 荔枝水        | € 3,50      |        |
| mit Sodawasser gespritzt                           | + 苏打水      | € 3,70      | € 4,50 |
| mit Leitungswasser gespritzt                       | + 自来水      | € 3,60      | € 4,10 |
| <b>Aloe Vera</b>                                   | 芦荟水        | € 4,50      |        |
| <b>Wanglaoji Kräutertee 0,31L</b>                  | 王老吉        | € 4,50      |        |
| <b>Kokosnussgetränk 0,245L</b>                     | 椰汁         | € 4,50      |        |
| <b>Sonny Apfelsaft</b>                             | 苹果水        | € 3,20      | € 4,20 |
| mit Sodawasser gespritzt                           | + 苏打水      | € 2,90      | € 3,90 |
| mit Leitungswasser gespritzt                       | + 自来水      | € 2,70      | € 3,70 |
| <b>Sonny Orangensaft</b>                           | 桔子水        | € 3,50      | € 4,50 |
| mit Sodawasser gespritzt                           | + 苏打水      | € 3,00      | € 4,00 |
| mit Leitungswasser gespritzt                       | + 自来水      | € 2,90      | € 3,90 |
| <b>Himbeersoda (Jugendgetränk)</b>                 | 覆盆子苏打水     | € 2,90      | € 3,50 |
| <b>Holunder Soda</b>                               | 五福花 + 苏打水  | € 2,90      | € 3,50 |
| <b>Marille, Johannisbeere 0,20L/FL.</b>            | 杏子汁, 茶藨子汁  | € 3,90      |        |
| mit Sodawasser gespritzt                           | + 苏打水      | € 4,10      | € 4,80 |
| mit Leitungswasser gespritzt                       | + 自来水      | € 3,20      | € 4,20 |
| <b>Eistee Pfirsich, Zitrone</b>                    | 蜜桃冰茶, 柠檬冰茶 | € 3,50      |        |
| <b>Mineralwasser Gasteiner still</b>               | 无气矿泉水      | € 2,70      |        |
| <b>Mineralwasser Gasteiner prick.</b>              | 带气矿泉水      | € 2,70      |        |
| <b>Sodawasser</b>                                  | 苏打水        | € 1,80      | € 3,00 |
| <b>Sodawasser Zitrone</b>                          | 苏打水 + 柠檬   | € 2,80      | € 3,80 |
| <b>Leitungswasser</b>                              | 自来水        | € 0,50      | € 0,80 |
| Verrechnung bei Nicht-Konsumation anderer Getränke |            |             |        |
| <b>Zitronensaft extra 2cl.</b>                     | 柠檬汁        | € 0,80      |        |



## Bier | Beer | 啤酒

|                             |       | 0,33L  | 0,5L   |
|-----------------------------|-------|--------|--------|
| <b>Bier vom Fass</b>        | 扎啤    |        |        |
| Stiegl Hell                 | 扎啤    | € 3,90 | € 5,40 |
| Stiegl Bio-Zwickl           | 生啤    | € 3,90 | € 5,40 |
| <b>Flaschenbier</b>         | 瓶装啤酒  |        |        |
| Stiegl Gold Bräu            | 精酿啤酒  |        | € 4,20 |
| Stiegl Radler Zitrone       | 混合啤酒  |        | € 4,50 |
| Stiegl Weißbier             | 白啤酒   |        | € 4,50 |
| Stiegl Freibier alkoholfrei | 无酒精啤酒 |        | € 4,50 |
| Kozel dunkel                | 黑啤酒   |        | € 4,50 |
| Chang Bier                  | 泰象啤酒  | € 4,20 |        |
| Singha Bier                 | 胜狮啤酒  | € 4,20 |        |
| Kirin Bier                  | 麒麟啤酒  | € 4,20 |        |
| Tsingtao Bier               | 青岛啤酒  | € 4,20 |        |

## Wein | Wine | 酒

|                             |               | 1/8L   | 1/4L   |
|-----------------------------|---------------|--------|--------|
| <b>Rotwein   Weißwein</b>   | 红葡萄酒   白葡萄酒   | € 2,90 | € 4,80 |
| <b>Rot / Weiß gespritzt</b> | 红, 白葡萄酒 + 苏打水 |        | € 3,80 |
| <b>Sake 6 cl.</b>           | 清酒            |        | € 3,90 |
| <b>Sake 12 cl.</b>          | 清酒            |        | € 6,80 |

## Aperitif | 开胃酒

|                       |             |        |
|-----------------------|-------------|--------|
| <b>Aperol Spritz</b>  | 艾普羅香甜酒+ 苏打水 | € 6,50 |
| <b>Kaiserspritzer</b> | 凯撒汽泡酒       | € 5,50 |

## Kaffee & Tee | coffee & Tea | 茶, 咖啡

|                 |                                 |        |
|-----------------|---------------------------------|--------|
| Verlängerter    | extended caffee   延长咖啡          | € 3,90 |
| Melange         | Vienna caffee   维也纳咖啡           | € 3,90 |
| Cappucino       | Cappucino   卡布奇诺                | € 3,90 |
| Kleiner Brauner | small Caffe with milk   小份咖啡加牛奶 | € 2,90 |
| Großer Brauner  | big caffee with milk   大份咖啡加牛奶  | € 4,30 |
| Caffe Latte     | Caffe Latte   拿铁咖啡              | € 4,30 |
| Espresso Klein  | single espresso   单份浓缩咖啡        | € 2,80 |
| Espresso Groß   | double espresso   双份浓缩咖啡        | € 4,50 |
| Grüntee         | green tea   绿茶                  | € 3,50 |
| Schwarztee      | black tea   红茶                  | € 3,50 |
| Früchtetee      | fruit tea   水果茶                 | € 3,50 |
| Jasmintee       | jasmine tea   水果茶               | € 3,50 |
| Genmaicha       | brown rice tea   玄米茶            | € 3,50 |
| Babao Tee       | Babao Tee   八宝茶                 | € 4,50 |
| Longjing Tee    | Longjing Tee   龙井茶              | € 6,80 |
| Kamillentee     | Kamillentee   菊花茶               | € 3,50 |





## Bankett / banquet / 宴席

Geschäfts-, Geburtstags- und Hochzeitsbankette, möglich auch vegetarisch / vegan, ab 10 Personen, auf Vorbestellung

Business banquet, birthday banquet, wedding banquet, vegetarian /vegan also possible, from 10 people, reservation only

商务宴请, 素食宴, 生日宴, 婚宴, 十人起, 要提前预订





# Flaschenwein | Bottles of wine | 瓶装葡萄酒

## Grüner Veltliner Kamptal DAC von Birgit Eichinger 0.75L/FL.

Preis | price | 价格: € 35,00

### Weinanalyse:

12,0 % vol. Alkohol, 5,9 % Säure, 1,5 g/l Restsüße

### Kostnotizen:

Fruchtig, frische Nase; zart würzig am Gaumen mit einer lebendigen Säure struktur. Man spürt förmlich die verschiedenen Böden, von Löss bis Gneis und Sandstein, am Gaumen. Ein wahres Spiegelbild seiner Herkunft aus Strass.



## Riesling Kamptal DAC von Birgit Eichinger 0.75L/FL.

Preis | price | 价格: € 49,00

### Weinanalyse:

13,5 % vol. Alkohol, 7,9 % Säure, 5,5 g/l Restsüße

### Kostnotizen:

Zart nach Limettenöl, flfloral unterlegte weiße Pfirsichnoten, ein Hauch Hibiskus, Nuancen von Maracuja. Am Gaumen komplex und elegant, wieder viel Mineralität, sehr saftig, offeriert dadurch einen animierenden Trinkfluss, feine Linien, sehr harmonisch, ein modelhafter Gaisberg. Schöner Speisebegleiter



## Blaufränkisch Deutschkreutz von J. Heinrich, 0.75L/FL.

Preis | price | 价格: € 39,00

Er verkörpert DIE Leitsorte der Region, ist unverwechselbar im Charakter und gedeiht auf tiefgründigen Deutschkreutzer Leimböden, die ihm seine intensive Frucht und mineralische Würze verleihen.



## Goldberg Reserve von J. Heinrich, 0.75L/FL.

Preis | price | 价格: € 59,00

Blaufränkisch Grand Cru. Über 7 Jahre alt Rebstöcke, tiefgründige kalkhaltige Leimböden und eine strenge Selektion der Trauben ergeben einen großen und lagerfähigen Wein, der unsere Handschrift trägt. Dunkle Beerer feines Cassis, reife Kirschen.



